



Notre team Facility Management prend en charge la gestion totale, opérationnelle et stratégique des bâtiments, de l'infrastructure et des services de votre société.



USG Innovativ
Professionals in Engineering
Member of USG People
Britselei 80
2000 Antwerpen
03 800 40 25
www.usginnovativ.be

Heizel Esplanade Heysel (3th floor)
B-1020 Brussels
T +32 (0) 2 254 84 80



Le spécialiste du déménagement de bureaux

POTIEZ-DEMAN s.a.
TEL: +32 2 344 77 44
FAX: +32 2 526 1998
info@potiez-deman.be
Chée de Mons 600
1070 Bruxelles

AT YOUR SERV'ISS...

Lease Plant International a la main verte pour:

- la vente, la location et l'entretien de plantes d'intérieur
- l'aménagement sur mesure de jardinières
- l'entretien des espaces verts
- la livraison hebdomadaire ou sur demande de bouquets de fleurs
- la livraison et la décoration de sapins de Noël selon vos goûts, les couleurs de votre entreprise ou notre imagination

Lease Plant International va à la recherche de la solution idéale pour un projet 'vert' sur votre lieu de travail.

ISS LANDSCAPING SERVICES www.iss.be www.iss.lu

LEASE PLANT INTERNATIONAL

Votre partenaire en gestion des espaces

Bureau de projet pour:

- aménagement
- gestion de chantier
- déménagements
- gestion des plans

Enjoy your workspace

Rue du Charroi, 21-23
B-1180 Bruxelles
T: +32 (0)2 512 21 10
F: +32 (0)2 503 34 16
E: contact@log.be • www.log.be

MODULAR LIGHTING INSTRUMENTS

modular: la locomotive dans le domaine du design de l'éclairage contemporain et architectural. La créativité est notre credo!

modular lighting instruments
Armoedestraat 71
8800 roeselare
051265656
welcome@supermodular.com
www.supermodular.com

SkyClean®
Nettoyage des façades de l'immobilier logistique et industriel

Contact
SkyClean België sprl
100-102 Avenue des Saisons
1050 Bruxelles
Tel.: +32 (0)2 639 39 73
Fax: +32 (0)2 639 39 74
E-mail: info@skyclean.be
Contact: Marcel Hurkmans (gérant)
mhurkmans@skyclean.be

pami
office furniture

Our mission is to create exciting and inspiring office environments for a better job satisfaction.

Showroom & factory:
Industrielaan 20
Nolimpark 1408
3900 Overpelt (Belgium)
tel. +32 (0)11 800 700
www.pami.be

SECURITAS

- Guarding
- Technology
- Training
- Control Room
- Consultancy

info@securitas.be
www.securitas.be

Sint-Lendriksborre 3 Font Saint-Landry
1120 Brussel/Bruxelles
T +32 2 263 55 55

AVEX

YOUR WORLD OF SOUND AND VISION

Solutions audio-visuelles pour le marché professionnel

- Systèmes de présentation
- Systèmes de réunion
- Systèmes de sonorisation
- Systèmes intelligents de commande
- Son et image dans le cadre d'événements

AVEX
PB103
1930 Zaventem 1
Excelsiorlaan 41
Zaventem 1 (B)
info@avex.be
T +32(0)2 - 709 0150
F +32(0)2 - 709 0155
WWW.AVEX.BE

CWS ParadiseLine.
Design. Verscheidenheid. Individualiteit.

Als trendsetter in hygiëne, design en klantspecifieke oplossing, presenteren wij met trots onze unieke dispensergeneratie - ParadiseLine. Door variatie in kleur en uitvoering, kan uw sanitaire ruimte aangepast worden aan uw individuele wensen.

Nederland
CWS Nederland B.V. De Beverspijken 16 5221 ED 's-Hertogenbosch
Tel. 0031 (0)73 6 338 338 Fax 0031 (0)73 6 338 339 www.cws-boco.nl info@cws-boco.nl

België
CWS N.V. Berchemstadionstraat 78 B-2600 Berchem
Tel. 0032 (0)3 32 620 32 Fax 0032 (0)3 32 637 28 www.cws-boco.be info@cws-boco.be

CWS ParadiseLine.
Design. Diversité. Individualité.

Nous apportons une solution spécifique au client au niveau de l'hygiène et le design. Avec fierté nous vous présentons notre nouvelle génération d'appareils ParadisLine. Avec les différentes couleurs et modèles vous pouvez aménager vos sanitaires selon vos souhaits personnels.

Belgique
CWS S.A. Berchemstadionstraat 78 B-2600 Berchem
Tel. +32 (0)3 326 20 32 Fax +32 (0)3 326 37 28 www.cws-boco.be info@cws-boco.be

Luxembourg
CWS Luxembourg S.A. Zone industrielle Rolach - Hall 6 L-5280 Sandweiler
Tel. +352 51 88 11 Fax +352 51 88 58 www.cws-boco.lu info@cws-boco.lu



ariès
FILING ESSENTIALS

Ariès, LE numéro 1 en classement.

Ariès SA
Place de l'Université 16
1348 Louvain-la-Neuve
Tél.: 010 84 54 00 Fax: 0800 13 408
www.aries-document.com
info@aries-document.com



Showrooms:
Tour & Taxis
Havenlaan 86 C b4
1000 Brussels (Belgium)
London (UK)
Apeldoorn (NL)

Malines, 4 décembre 2008

16^{ième} FACILITY NIGHT

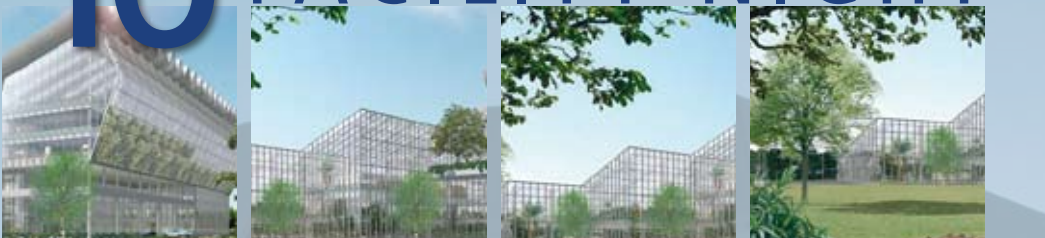
Des immeubles verts et l'énergie durable...
Des nouveaux défis pour le Facility Manager.

Participation gratuite 'Nouveau Facility Manager'

CWS **boco**

FACILITY NIGHTS
a KI'Communications organisation
www.facilitynights.com

© International Polar Foundation





A propos de Iron Mountain Europe

Iron Mountain Europe est une filiale d'Iron Mountain Incorporated (NYSE: IRM), leader mondial des services de protection et de stockage des informations. Iron Mountain dessert 50 marchés dans 15 pays européens. Pour de plus amples informations, consultez le site: <http://www.ironmountain.be>

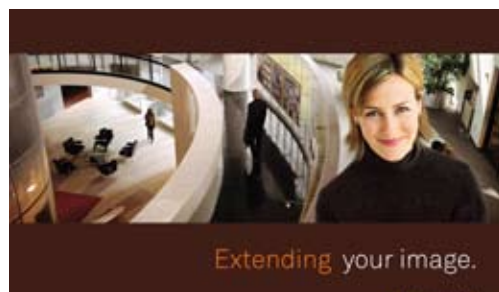
Iron Mountain aide les organisations du monde entier à réduire les coûts et les risques associés à la protection et au stockage des informations. La société propose une gamme complète de solutions de gestion d'archives (records management) et de protection des données. Elle apporte son expertise et son expérience pour relever des défis complexes tels que l'augmentation des coûts de stockage, les litiges, la conformité aux obligations légales et réglementaires ainsi que la reprise après sinistre. Fondée en 1951, Iron Mountain est le partenaire de confiance de 90 000 entreprises clientes en Amérique du Nord, en Amérique Latine, en Europe ainsi que dans la région Asie-Pacifique. La société emploie plus de 18 000 personnes dans le monde et a généré un chiffre d'affaires de 2,4 milliards de dollars en 2006.



Leader du marché en Belgique de l'outsourcing des services de réception et d'accueil

Nous vous proposons une réponse adéquate à la continuité, qualité et image de votre réception grâce à trois formes de collaboration :

- outsourcing complet ou partiel
- outsourcing temporaire
- formule de continuité



Britselei 80
2000 Anvers

Av. J. Bordet 160
1140 Evere

T. + 32 3 800 40 60
F. + 32 3 800 40 69

T. + 32 2 600 71 60
F. + 32 2 600 71 69

www.receptel.com
info@receptel.com

Chers participants

L'énergie durable et les immeubles verts... Dans le secteur facilitaire on n'entend plus que ça. L'augmentation des prix de l'énergie génère pas mal de préoccupations auprès de nombreux PDG et beaucoup d'entreprises s'attendent à ce que les cadres FM remédient à la situation et parviennent à contenir ces frais.

S'ajoute à cela les 'manquements techniques' dont notre planète commence petit à petit à souffrir et qui incitent à une utilisation rationnelle de l'énergie. Les calottes glacières fondantes, les trous dans la couche d'ozone, les ouragans successifs dans les Caraïbes... autant de preuves ou du moins d'indications que notre consommation énergétique a un impact et laisse des traces peut-être irréparables.



La vie économique subit les conséquences de cette situation et doit assumer ses responsabilités. Il nous semble dès lors utile de consacrer cette 16ième édition des Facility Nights exclusivement à ce sujet. Beaucoup d'initiatives ont déjà été prises dans ce domaine et le 4 décembre nous essayerons de les regrouper sous forme de 'best practices'.

Au menu : des immeubles très verts, un concept d'immeuble de bureaux 'vert foncé', un panel de spécialistes, des explications sur la logistique verte et comme cerise sur le gâteau une présentation sur Elisabeth, la base belge en Antarctique.

La 16e Facility Night a lieu à Malines, à moins d'un quart d'heure du Ring de Bruxelles.



Et pour terminer encore une remarque : dans le passé la gestion du temps n'a pas toujours été exemplaire, cette fois étant donné le nombre important d'orateurs un planning très strict sera de mise.

Nous espérons pouvoir vous y accueillir !

Patrick Wendelen
Organisateur



Programme

- 15.30u** Accueil au Intercity Business Park de Malines
16.30u Ouverture par Patrick Wendelen
 Ki' communications, Organisateur des Facility Nights.
- 16.45u** **Logistique verte**
"Logistique durable: comment faire?"
Prof. Dr. Alex Van Breedam
Managing Director Vlaams Instituut voor de logistiek (VIL)
 Le fonctionnement d'un bureau et d'une entreprise est matière connue. Ce à quoi nous pensons moins souvent c'est tout le processus logistique allant de pair avec la gestion de l'entreprise. Là également une approche verte est possible.
- 17.10u** **Immeubles verts...**
'Green building - le siège flambant neuf de Ernst & Young, le bâtiment le plus vert de Belgique.'
Ghislain Van Fraechem, Executive Director Facilities, Ernst & Young Belgium
Le siège de Facicom à Schiedam : une construction intelligente permet 25% d'économie sur les frais d'exploitation
Paul Janssen, Directeur Marketing Facicom Services Group (NL)
- 18.05u** **Technique verte**
"Immeubles efficaces en matière énergétique : aujourd'hui et demain "
Freddy Vandaele, Manager Electrical Engineering, Agoria
 Technology makes it happen!
 La technologie mène à un excellent ROI (retour d'investissements)
- 18.30u** Pause café
19.00u **Table verte**
 Un panel d'experts répond à toutes vos questions en matière d'achat et de gestion énergétique..
Tanguy Detroz, Directeur Dapesco (Bureau d'étude pour l'optimisation de l'utilisation de l'énergie)
Stéphane Querinjean, Siemat Energy (Gestion d'Énergie pour Entreprises)
Freddy Vandaele, Manager Electrical Engineering, Agoria
- 19.20u** **Concepts verts**
'Floriade 2012: l'immeuble le plus vert des Pays-Bas
Prof. Ing. Arch. Jon Kristinsson, Directeur Bureau d'Architectes et d'Ingénieurs Kristinsson, Deventer, (NL)
 Un concept vraiment étonnant: 42.500 m² d'espace de bureaux, entièrement autonomes en matière d'approvisionnement énergétique, d'eau et de système d'égouts (voir photo de couverture)
- 19.50u** **Vert sur blanc**
La station de recherche belge Princesse Elisabeth en Antarctique
Thierry Touchais, Executive Director, International Polar Foundation (Bruxelles)
 La première station de recherche polaire à "Emission zéro"
- 20.20u** Apéritif
20.45u Buffet dînatoire en musique.

La traduction simultanée en français est prévue.

Infos pratiques

Date et lieu
Jedi 4 décembre 2008 à partir de 15h30
Interstate Business Park, Generaal Dewittelaan 11a, Malines
 Vous recevrez, quelques jours avant l'événement, un plan numérique et une information relative aux possibilités de parking.

Prix de l'enregistrement

- Facility Managers, responsables de la logistique / de l'entretien / de la sécurité, office managers et responsables de services généraux : 95 euros (+ TVA)
- Fournisseurs & personnes pas directement issues du secteur du Facility Management (autres que mentionnées précédemment) : 285 euros (+ TVA)

Inscription
 Uniquement au moyen du document d'inscription, sur le site www.facilitynights.com, ou par e-mail (info@kicom.be). Vous recevrez un courriel de confirmation et une facture immédiatement après votre inscription.

Annulations
 voir site web

Informations
www.facilitynights.com • pw@kicom.be
 0475/550073



Your partner in:

- fleet management
- mobile phone management
- energy management

Our advantages:

- web-based software
- cost reduction from 6% to 15%
- on-site presence
- pro-active management

Dragintra Buying Services
 Selstbaan 21 - 2950 Kapellen
 Tel.: + 32 36 600 700
 E-mail: info@dragintra.com

Visit www.dragintra.com



Nos activités :

- Entretien général :
 - bureaux – industrie
 - hôpitaux
 - matériel roulant
 - salons, foires
 - équipes mobiles

• Services complémentaires (articles sanitaires, gestion de déchets, tapis, plantes...)

- Travaux spécialisés :
 - lavage vitres et façades
 - grand nettoyage
 - nettoyage et désinfection cuisines industrielles
 - travaux de peintures
 - reconditionnement après incendie
 - équipe d'intervention 24h/24h

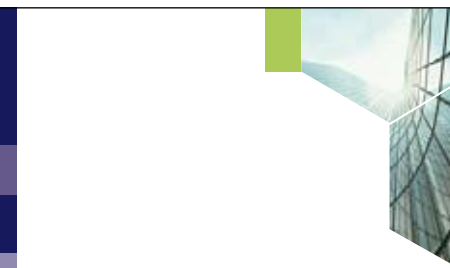
• Succursales à Hoboken, Gentbrugge, Halen, Bruxelles et Champion (Namur).



Les bonnes personnes au bon endroit

Gom

IJzerlaan 11
 2060 Antwerpen
 Tel 03/224 38 00
 Fax 03/226 56 34
info@gom.be
www.gom.be



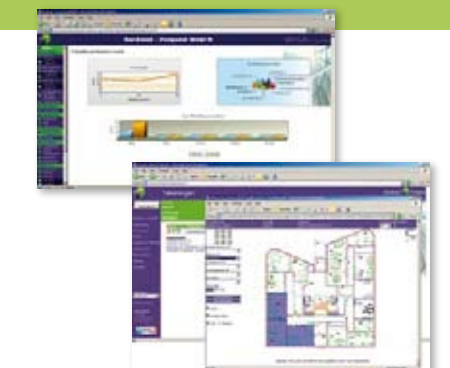
Facility Management
SYSTEME D'INFORMATION

- Logiciel de gestion de services et de logement

- Solutions flexibles via internet

- Solution innovatrice et conviviale

- Votre partenaire en matière de Facility Management



www.nordined-prequest.com